

# VALDĪBAS VĒSTNESIS

Maksa par „Valdības Vēstnesi”:  
 ar piesūtīšanu: par Ls  
 gadu . . . . . 22,—  
 1/2 gadu . . . . . 12,—  
 3 mēn. . . . . 6,—  
 1 „ . . . . . 2,—  
 Piesūtīt pa pastu un pie atkalpārdevējiem . . . . . 13

bez piesūtīšanas: (saņemot ekspedīcijā) par Ls  
 gadu . . . . . 18,—  
 1/2 gadu . . . . . 10,—  
 3 mēn. . . . . 5,—  
 1 „ . . . . . 1,70  
 Par atsevišķu numuru . . . . . 10

## Latvijas valdības

Iznāk katru dienu, izņemot

Redakcija:  
 Rīgā, pili 2. ist. Tālrunis 20032  
 Runas stundas no 11—12



## oficiālais laikraksts

svētdienas un svētku dienas

Kantoris un ekspedīcija:  
 Rīgā, pili 1. ist. Tālrunis 20031  
 Atvērts no pulksten 9—3

Sludinājumu maksa:  
 a) tiesu sludinājumi līdz 30 vienslejiņām rindīņām . . . . . Ls 4,—  
 par katru tālāku rindīņu . . . . . „—,15  
 b) citu iestāžu sludinājumi par katru vienslejiņu rindīņu . . . . . „—,20  
 c) no privātiem par katru viensl. rindīņu (par obligāt. sludin.) . . . . . „—,25  
 d) par dokumentu pazaudēšanu no katras personas . . . . . „—,80

201. № Piektdien, 1934. g. 7. septembrī Septiņpadsmitais gads

Pārgrozījumi likumā par telpu īri.  
 Pārgrozījumi noteikumos par ceļa izdevumu atlīdzināšanu iecerjamiem, pārceļamajiem un atlaižamiem valsts darbiniekiem valsts robežās, kā arī pārgrozījumi valsts civildienesta nolikumā.

Pārgrozījums rīkojumā par atsevišķu šņoru vai reģistra grāmatu ieviešanu visās poligrafiskās iestādēs.

Rīkojums par izdevniecību „Praktiskā bibliotēka” slēgšanu un sodīšanu.

Noteikumi par Latvijas vēstures un Latvijas ģeografijas stundu skaitu mazākuma tautību skolās.

Valūtas komisijas rīkojums.

Stundu plāns lietuvju pamatskolās 1934./35. mācības gadam.

Jauktu tautību obligātorisko skolu stundu plāns.

Ministru kabineta sēde š. g. 6. septembrī.

Ministru kabinets 1934. g. 23. augustā ir pieņēmis un Valsts Prezidents izsludina šādu likumu:

### Pārgrozījumi likumā par telpu īri.

Likumā par telpu īri (Lik. kr. 1924. g. 91) izdarīt šādus pārgrozījumus.

I. 27. p., 47. p. ar piezīmi un 49. p. izteikt tā:

27. Namam pārejot cita īpašumā, jaunam īpašniekam ir saistoši tie agrākā īpašnieka slēgtie īres līgumi, kas ievesti zemes grāmatās, bet citos gadījumos jaunais īpašnieks var grozīt īres līgumu vai prasīt īrnieka izlikšanu uz šajā likumā minētiem pamatiem.

47. Centrālā apkurināšana jāizdara namsaimniekam. Apkurināšanas maksu nevar bez īrnieka piekrišanas prasīt vairāk kā par vienu mēnesi uz priekšu.

49. Namsaimniekam vai viņa vietniekam kārtīgi jāved centrālapkudināšanas izdevumu grāmata un uz pieprasījumu tā jāuzrāda katram īrniekam vai tiesai.

II. 6. pantā stripot atsaucēs uz 21.—23. pantu.

III. 1. p. c punktu, 5. p., II nodaļu (8.—20. p.), 21.—23. p., 25. p. otro teikumu, 26., 29. p., 35. p. otro teikumu, 36. p., 37. p. 2. punktu, 48. p. ar piezīmi un 51. p. atcelt.

IV. Likumā par telpu īri aizrādījumu uz „īres valdēm” attiecīgi atvietot ar aizrādījumu uz „tiesu”.

V. Visas prasību lietas starp telpu izīrētājiem un īrniekiem pilsētās attiecībā uz likuma par telpu īri 1. pantā minētām telpām, neatkarīgi no prasības summas, piekrit mīrtiesnešiem un izšķiramas pēc vispārējiem Civilprocesa nolikuma noteikumiem par tiesāšanas kārtību mīrtiesās, ciktāl tie nerunā pretim šim likumam.

### Pārējas noteikumi.

1. Lietas, kas iesāktas īres valdēs par 1. p. c punktā minētām telpām, bet līdz šo pārgrozījumu spēkā nākšanai nav vēl izšķirtas pirmā instancē, nododamas izšķiršanai attiecīgajai tiesai pēc vispārējās piekritības.

2. Pārējās īres valdēs iesāktās lietas, kas līdz šo pārgrozījumu spēkā nākšanai nav vēl izšķirtas pirmā instancē, nododamas mīrtiesnešiem izšķiršanai uz šo pārgrozījumu pamata.

3. Lietas, kas izšķirtas pirmā instancē, ja par pēdējās spriedumiem iesniegtas apellācijas, turpināmas apgabaltiesā.

Rīgā, 1934. g. 7. septembrī.

Valsts Prezidents A. Kviesis.

### Pārgrozījumi noteikumos

par ceļa izdevumu atlīdzināšanu iecerjamiem, pārceļamajiem un atlaižamiem valsts darbiniekiem valsts robežās, kā arī pārgrozījumi Valsts civildienesta nolikumā.

I. Noteikumu par ceļa izdevumu atlīdzināšanu iecerjamiem, pārceļamajiem un atlaižamiem valsts darbiniekiem valsts robežās (Lik. kr. 1923. g. 105 un 1928. g. 217) 3. panta piezīmi izteikt šādi:

3. . . . . .

Piezīme. Pārvietošanās pabalstu neizsniedz:

1) ja pārvietošana notiek kā sods vai pēc paša pārvietojamā vēlēšanās,

2) ja pārvietojamo jaunā dienesta vietā ieskaita: civilresorā amatā uz brīva līguma vai kā papildu darbinieku, bet kara resorā — kā vietas pagaidu izpildītāju, un

3) gadījumos, kad resora vadītājs to nosaka.

Rīkojumā resp. pavēlē jānorāda darbinieka pārvietošanas veids.

II. Valsts civildienesta nolikuma (1932. g. izd.) 57. panta piezīmē ievest tos pašus pārgrozījumus, ciktāl tie attiecas uz civilresoru darbiniekiem.

Rīgā, 1934. g. 23. augustā.

Ministru prezidents K. Ulmanis.

Tautas labklājības ministrs V. Rubulis.

### Valdības rīkojumi un pavēles.

#### Rīkojums.

Rīkojumā par atsevišķu šņoru vai reģistra grāmatu ieviešanu visām poligrafiskām iestādēm, kas izsludināts „Valdības Vēstnesī” š. g. 109. numurā, aili „pasūtītāja paraksts” atcelt un tās vietā ievēdot aili „eksemplāru skaits”.

Rīgā, 1934. g. 5. septembrī. 148145.

Iekšlietu ministrs V. Gulbis.  
 Administratīvā departamenta direktors Anšmits.

#### Rīkojums.

Pamatojoties uz Noteikumu par kara stāvokli 17. panta a un b punktu, slēdzu pa kara stāvokļa laiku izdevniecību „Praktiskā bibliotēka”, Rīgā, Avotu ielā 33, un uzlietu minētai izdevniecībai vienreizēju naudas sodu Ls 100,— par preses likuma neievērošanu.

Rīgā, 1934. g. 6. septembrī. 148156.

Iekšlietu ministra b. A. Bērziņš.  
 Administratīvā departamenta direktors Anšmits.

Apstiprinu  
 1934. g. 5. septembrī.  
 Izglītības ministrs L. Adamovičs.

### Noteikumi

par Latvijas vēstures un Latvijas ģeografijas stundu skaitu mazākuma tautību skolās.

(Izdoti uz Likuma par tautas izglītību 207. panta pamata.)

Mazākuma tautību skolās Latvijas vēsturei un Latvijas ģeografijai latviešu valodā iedalāms sekošais stundu skaits:

Latvijas vēsturei: V kl. — 3 stundas, VI kl. — 2 stundas;

Latvijas ģeografijai: V kl. — 2 stundas, VI kl. — 2 stundas.

Rīgā, 1934. g. 6. septembrī. P-3315.

Skolu departamenta direktors L. Bērziņš.  
 Tautskolu direktors M. Soste.

### Stundu plāns lietuvju pamatskolās 1934./35. mācības gadam.

Priekšmets	Pirmsk.	I	II	III	IV	V	VI	Kopā
1. Ticības mācība . . . . .	2	2	2	2	2	2	2	14
2. Latviešu valoda . . . . .	—	3	4	4	4	5	5	25
3. Tēvu valoda . . . . .	8	7	6	5	5	4	4	39
4. Matēmatika . . . . .	4	5	5	5	5	5	5	34
5. Dabas zinības . . . . .	—	—	—	3	3	4	2	12
6. Latvijas ģeografija . . . . .	—	—	—	2	1	—	1	4
7. Vispārējā ģeografija . . . . .	—	—	—	1	1	2	2	6
8. Latvijas vēsture . . . . .	—	—	—	—	1	2	2	5
9. Vispārējā vēsture . . . . .	—	—	—	—	2	1	2	5
10. Zīmēšana . . . . .	2	2	2	2	1	1	1	11
11. Glītrakstīšana . . . . .	—	1	2	—	—	—	—	3
12. Dziedāšana . . . . .	2	2	2	2	2	1	1	12
13. Vingrošana . . . . .	2	2	2	2	2	2	2	14
14. Militārā mācība zēniem un mājturība meitenēm . . . . .	—	—	—	—	—	1	1	2
15. Rokdarbi . . . . .	—	—	1	2	2	2	2	9
16. Vācu valoda . . . . .	—	—	—	—	—	(2)	(2)	(4)
Stundu skaits skolēniem . . . . .	20	24	26	30	31	32 (2)	32 (2)	195 (4)

Maksimālais atalgojamo stundu skaits skolotājiem . . . . . 22 26 28 32 34 36 38 216

Ar šo rīkojumu atcelts līdzšinējais lietuvju pamatskolu stundu plāns.

Rīgā, 1934. g. 6. septembrī. P-3317.

Skolu departamenta direktors L. Bērziņš.  
 Tautskolu direktors M. Soste.

### Jauktu tautību obligātorisko skolu stundu plāns.

Mācības priekšmets	Pirmsk.	I	II	III	IV	V	VI	Kopā
1. Ticības mācība . . . . .	2	2	2	2	2	2	2	14
2. Latviešu valoda . . . . .	6	6	6	6	6	4	5	39
3. Svešvaloda . . . . .	—	—	—	—	—	6	5	11
4. Tēvu valoda . . . . .	3	2	2	2	1	—	—	10
5. Matēmatika . . . . .	4	6	5	5	6	5	5	36
6. Dabas mācība un lauksaimniecība . . . . .	—	—	2	4	3	3	3	15
7. Ģeografija un dzimtenes mācība . . . . .	—	—	—	3	2	2	3	10
8. Vēsture . . . . .	—	—	—	—	4	3	3	10
9. Zīmēšana . . . . .	2	2	2	2	2	1	1	12
10. Glītrakstīšana . . . . .	—	2	2	1	—	—	—	5
11. Dziedāšana . . . . .	1	2	2	2	2	2	1	12
12. Vingrošana un praktiski darbi . . . . .	2	2	3	3	3	3	3	19
13. Militārā mācība zēniem . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—
14. Mājsaimniecība meitenēm . . . . .	—	—	—	—	—	1	1	2
Stundu skaits skolēniem . . . . .	20	24	26	30	31	32	32	195

Maksimālais atalgojamo stundu skaits skolotājiem . . . . . 22 26 28 32 34 36 38 216

Ar šo atcelts „Valdības Vēstnesī” 1928. g. 268. numurā izsludinātais jauktu tautību obligātorisko skolu stundu plāns.

Rīgā, 1934. g. 6. septembrī. P. 3316.

Skolu departamenta direktors L. Bērziņš.  
 Tautskolu direktors M. Soste.

### Rīkojums.

Finanču ministrijas Valūtas komisija uz š. g. 9. jūnija Likuma par valūtu un ārējo tirdzniecību 35.b panta pamata paziņo kredītiestādēm, kam tiesība izdarīt ārzemju valūtas operācijas, ka ārzemju valūtu, kas ienāk augstāk minētā likuma 12. un 13. panta kārtībā, atļauts noguldīt uz sava tekoša rēķina ārzemju valūtā tikai tiem valsts un privātiem uzņēmumiem, kas uzrāda Valūtas komisijas atļauju.

Agrāk atvērtie ārzemju valūtas tekošie rēķini, kušos ieskaitīta 12. un 13. panta kārtībā iegūtā ārzemju valūta un kušu īpašnieki neuzrādīs Valūtas komisijas atļauju līdz š. g. 1. oktobrim, slēdzami, norēķinoties ar tekošo rēķina īpašnieku likumā paredzētā kārtībā. Par atvērtiem ārzemju valūtas tekošiem rēķiniem Valūtas komisijai iesūtāmi pārskati uz katru 1. janvāri, 1. aprīli, 1. jūliju un 1. oktobri, uzdodot tekoša rēķina īpašnieka nosaukumu un summu ārzemju valūtā, pie kam atsevišķi jāuzrāda tekoši rēķini,

kas sastādās no likuma 12. panta kārtībā ienākušās valūtas, un tekoši rēķini, kušos ieskaitīta valūta, kas iemaksāta likuma 12. panta kārtībā.

Rīgā, 1934. g. 6. septembrī.

Valūtas komisijas priekšsēdētājs  
 B. Pavasars.  
 Sekretārs K. Kacens.

### Valdības darbība.

Ministru kabineta sēde  
 1934. g. 6. septembrī.

1. Pieņem un nolēmj izdot pārvades kārtībā:

1) noteikumus Latvijas hipotēku bankai par dažu valsts izdevumu pārkaršošanu,

2) pārgrozījumus noteikumos par darba normām un atalgojumu valsts arādu un vidusskolās;





